

635

Lugano-Ponte Tresa ©

Lunedì-venerdì, salvo i giorni festivi generali e cantonali
Montag-Freitag ohne allgemeine und kantonale Feiertage

Bellinzona 631		545	615	615	643	650	713	720	743	750	815	845	925					
Lugano	o	615	645	710	720	743	751	810	820	845	905	915	997					
Chiasco 631		535	605	635	705	720	735	805	835	905	935	935						
Lugano	o	604	634	704	734	748	804	834	904	934	1004	1004						
Lugano FLP	5	101	103	105	107	109	111	113	115	117	119	121	123	125	127	129	131	133
Sorenco	x	524	624	639	654	709	724	739	754	809	824	839	854	909	924	939	954	1009
Sorenco Laghetto	x	525	625	640	655	710	725	740	755	810	825	840	855	910	925	940	955	1010
Cappella-Agnuzzo	x	526	626	641	656	711	726	741	756	811	826	841	856	911	926	941	956	1011
Bioggio Molinazzo	x	529	629	644	659	714	729	744	759	814	829	844	859	914	929	944	959	1014
Bioggio	x	533	633	648	703	718	733	748	803	818	833	848	903	918	933	948	1003	1018
Serocca	x	535	635	650	705	720	735	750	805	820	835	850	905	920	935	950	1005	1020
Agno	x	536	636	651	706	721	736	751	806	821	836	851	906	921	936	951	1006	1021
Magliaso Paese	x	539	639	654	709	724	739	754	809	824	839	854	909	924	939	954	1009	1024
Magliaso	x	542	642	657	712	727	742	757	812	827	842	857	912	927	942	957	1012	1027
Caslaro	o	544	644	659	714	729	744	759	814	829	844	859	914	929	944	959	1014	1029
Ponte Tresa	o	545	645	700	715	730	745	800	815	830	845	900	915	930	945	1000	1015	1030
		549	649	704	719	734	749	804	819	834	849	904	919	934	949	1004	1019	1034

Bellinzona 631		954	1017	1038	1045	1104	1115	1138	1145	1215	1238	1245			
Lugano	o	1019	1048	1103	1115	1129	1145	1203	1215	1245	1303	1315			
Chiasco 631		1005	1035	1105	1135	1205	1235	1305	1335	1405	1435	1505			
Lugano	o	1034	1104	1134	1204	1234	1304	1334	1404	1434	1504	1534			
Lugano FLP	5	135	137	139	141	143	145	147	149	151	153	155	157	159	161
Sorenco	x	1024	1039	1054	1109	1124	1139	1154	1209	1224	1239	1254	1309	1324	1339
Sorenco Laghetto	x	1025	1040	1055	1110	1125	1140	1155	1210	1225	1240	1255	1310	1325	1340
Cappella-Agnuzzo	x	1026	1041	1056	1111	1126	1141	1156	1211	1226	1241	1256	1311	1326	1341
Bioggio Molinazzo	x	1029	1044	1059	1114	1129	1144	1159	1214	1229	1244	1259	1314	1329	1344
Bioggio	x	1033	1048	1103	1118	1133	1148	1203	1218	1233	1248	1303	1318	1333	1348
Serocca	x	1035	1050	1105	1120	1135	1150	1205	1220	1235	1250	1305	1320	1335	1350
Agno	x	1036	1051	1106	1121	1136	1151	1206	1221	1236	1251	1306	1321	1336	1351
Magliaso Paese	x	1039	1054	1109	1124	1139	1154	1209	1224	1239	1254	1309	1324	1339	1354
Magliaso	x	1042	1057	1112	1127	1142	1157	1212	1227	1242	1257	1312	1327	1342	1357
Caslaro	o	1044	1059	1114	1129	1144	1159	1214	1229	1244	1259	1314	1329	1344	1359
Ponte Tresa	o	1045	1100	1115	1130	1145	1200	1215	1230	1245	1300	1315	1330	1345	1400
		1049	1104	1119	1134	1149	1204	1219	1234	1249	1304	1319	1334	1349	1404

Bellinzona 631		1315	1338	1345	1415	1415	1438	1445	1525	1538	1545	1615	1615	1638	
Lugano	o	1345	1403	1415	1445	1503	1515	1545	1603	1615	1645	1645	1668	1703	
Chiasco 631		1335	1405	1435	1505	1535	1605	1635	1705	1735	1805	1835	1905	1935	
Lugano	o	1404	1434	1504	1534	1604	1634	1704	1734	1804	1834	1904	1934	1974	
Lugano FLP	5	163	165	167	169	171	173	175	177	179	181	183	185	187	189
Sorenco	x	1354	1409	1424	1439	1454	1509	1524	1539	1554	1609	1624	1639	1654	1709
Sorenco Laghetto	x	1355	1410	1425	1440	1455	1510	1525	1540	1555	1610	1625	1640	1655	1710
Cappella-Agnuzzo	x	1356	1411	1426	1441	1456	1511	1526	1541	1556	1611	1626	1641	1656	1711
Bioggio Molinazzo	x	1359	1414	1429	1444	1459	1514	1529	1544	1559	1614	1629	1644	1659	1714
Bioggio	x	1403	1418	1433	1448	1503	1518	1533	1548	1603	1618	1633	1648	1703	1718
Serocca	x	1405	1420	1435	1450	1505	1520	1535	1550	1605	1620	1635	1650	1705	1720
Agno	x	1406	1421	1436	1451	1506	1521	1536	1551	1606	1621	1636	1651	1706	1721
Magliaso Paese	x	1409	1424	1439	1454	1509	1524	1539	1554	1609	1624	1639	1654	1709	1724
Magliaso	x	1412	1427	1442	1457	1512	1527	1542	1557	1612	1627	1642	1657	1712	1727
Caslaro	o	1414	1429	1444	1459	1514	1529	1544	1559	1614	1629	1644	1659	1714	1729
Ponte Tresa	o	1415	1430	1445	1500	1515	1530	1545	1600	1615	1630	1645	1700	1715	1730
		1419	1434	1449	1504	1519	1534	1549	1604	1619	1634	1649	1704	1719	1734

Bellinzona 631		1645	1705	1715	1738	1745	1805	1815	1838	1845			
Lugano	o	1715	1731	1745	1803	1815	1831	1845	1903	1915			
Chiasco 631		1705	1735	1805	1835	1905	1935	2005	2035	2075			
Lugano	o	1734	1804	1834	1904	1934	2004	2034	2104	2134			
Lugano FLP	5	191	193	195	197	199	201	203	205	207			
Sorenco	x	1724	1739	1754	1809	1824	1839	1854	1909	1924			
Sorenco Laghetto	x	1725	1740	1755	1810	1825	1840	1855	1910	1925			
Cappella-Agnuzzo	x	1726	1741	1756	1811	1826	1841	1856	1911	1926			
Bioggio Molinazzo	x	1729	1744	1759	1814	1829	1844	1859	1914	1929			
Bioggio	x	1733	1748	1803	1818	1833	1848	1903	1918	1933			
Serocca	x	1735	1750	1805	1820	1835	1850	1905	1920	1935			
Agno	x	1736	1751	1806	1821	1836	1851	1906	1921	1936			
Magliaso Paese	x	1739	1754	1809	1824	1839	1854	1909	1924	1939			
Magliaso	x	1742	1757	1812	1827	1842	1857	1912	1927	1942			
Caslaro	o	1744	1759	1814	1829	1844	1859	1914	1929	1944			
Ponte Tresa	o	1745	1800	1815	1830	1845	1900	1915	1930	1945			
		1749	1804	1819	1834	1849	1904	1919	1934	1949			

Classe unica. Scartamento ridotto
Nur eine Wagenklasse. Schmalspur

Trasporto di biciclette autorizzato a condizione che il posto lo permetta
Velotransport möglich wenn Platz vorhanden

Giorni festivi cantonali:
6 gen, 19 mar, 1, 22 mag, 29 giu, 15 ago, 1 nov, 8 dic. Il 2 gen e il Venerdì Santo sono giorni feriali

Kantonale Feiertage:
6 Jan, 19 März, 1, 22 Mai, 29 Juni, 15 Aug, 1 Nov, 8 Dez. 2 Jan und Karfreitag gelten als Werktag

⚠ Tutti i treni, non tutte le stazioni. ⚠ per sedie a rotelle elettriche preavviso necessario
⚠ 091 923 23 92

Ⓜ salvo 19 mar, 22 mag, 15 ago, 8 dic
Ⓜ 21 dic, 20, 21 mar, 30 apr, 9 mag
Ⓜ 21 Dez, 20, 21 März, 30 Apr, 9 Mai
Ⓜ ohne 19 März, 22 Mai, 15 Aug, 8 Dez

Gewerliches Reproduzieren verboten
 Reproduction commerciale interdite
 Riproduzione commerciale vietata

635

Lunedì-venerdì, salvo i giorni festivi generali e cantonali
Montag-Freitag ohne allgemeine und kantonale Feiertage

Bellinzona 631		1915	1938	1945	2038	2059	2125	2159	12207	2215	2259	2315	043	
Lugano	o	1945	2003	2015	2103	2126	2147	2226	12233	2245	2326	2345	112	
Chiasco ⚡ 631		1905	1920	1935	2035		2135				2241	2344		
Lugano	o	1934	1942	2004	2104		2204				2311	012		
		209	211	213	215	217	219	221		223	225	227	229	231
Lugano FLP Ⓜ		1939	1954	2009	2039	2109	2139	2209		2239	2309	2339	017	111
Sorenago	x	1940	1955	2010	2040	2110	2140	2210		2240	2310	2340	018	118
Sorenago Laghetto	x	1941	1956	2011	2041	2111	2141	2211		2241	2311	2341	019	119
Cappella-Agnuzzo	x	1944	1959	2014	2044	2114	2144	2214		2244	2314	2344	022	122
Bioggio Molinazzo x		1948	2003	2018	2048	2118	2148	2218		2248	2318	2348	026	126
Bioggio		1950	2005	2020	2050	2120	2150	2220		2250	2320	2350	028	128
Serocca	x	1951	2006	2021	2051	2121	2151	2221		2251	2321	2351	029	129
Agno		1954	2009	2024	2054	2124	2154	2224		2254	2324	2354	032	132
Magliaso Paese	x	1957	2012	2027	2057	2127	2157	2227		2257	2327	2357	035	135
Magliaso		1959	2014	2029	2059	2129	2159	2229		2259	2329	2359	037	137
Casiano		2000	2015	2030	2100	2130	2200	2230		2300	2330	000	038	138
Ponte Tresa	o	2004	2019	2034	2104	2134	2204	2234		2304	2334	004	042	142

Ponte Tresa		100	102	104	106	108	110	112	114	116	118	120	122	124	126	128	130
Casiano		454	554	609	624	639	654	709	724	739	754	809	824	839	854	909	924
Magliaso		456	556	611	626	641	656	711	726	741	756	811	826	841	856	911	926
Magliaso		459	559	614	629	644	659	714	729	744	759	814	829	844	859	914	929
Magliaso Paese	x	500	600	615	630	645	700	715	730	745	800	815	830	845	900	915	930
Agno		503	603	618	633	648	703	718	733	748	803	818	833	848	903	918	933
Serocca	x	506	606	621	636	651	706	721	736	751	806	821	836	851	906	921	936
Bioggio		507	607	622	637	652	707	722	737	752	807	822	837	852	907	922	937
Bioggio Molinazzo x		508	608	623	638	653	708	723	738	753	808	823	838	853	908	923	938
Cappella-Agnuzzo	x	514	614	629	644	659	714	729	744	759	814	829	844	859	914	929	944
Sorenago Laghetto	x	515	615	630	645	700	715	730	745	800	815	830	845	900	915	930	945
Sorenago	x	516	616	631	646	701	716	731	746	801	816	831	846	901	916	931	946
Lugano FLP Ⓜ	o	519	619	634	649	704	719	734	749	804	819	834	849	904	919	934	949
Lugano		624	10651	654	711	724	745	754	811	824	854	924	954				
Chiasco ⚡ 631	o	653	10714	723	735	753	809	823	835	853	923	953	1023				
Lugano		526	628	642	655	712	724	742	10755	809	842	855	912	942	955		
Bellinzona 631	o	556	658	712	721	742	750	812	10823	833	912	921	942	1012	1021		

Ponte Tresa		132	134	136	138	140	142	144	146	148	150	152	154	156	158
Casiano		939	954	1009	1024	1039	1054	1109	1124	1139	1154	1209	1224	1239	1254
Magliaso		941	956	1011	1026	1041	1056	1111	1126	1141	1156	1211	1226	1241	1256
Magliaso		944	959	1014	1029	1044	1059	1114	1129	1144	1159	1214	1229	1244	1259
Magliaso Paese	x	945	1000	1015	1030	1045	1100	1115	1130	1145	1200	1215	1230	1245	1300
Agno		948	1003	1018	1033	1048	1103	1118	1133	1148	1203	1218	1233	1248	1303
Serocca	x	951	1006	1021	1036	1051	1106	1121	1136	1151	1206	1221	1236	1251	1306
Bioggio		952	1007	1022	1037	1052	1107	1122	1137	1152	1207	1222	1237	1252	1307
Bioggio Molinazzo x		953	1008	1023	1038	1053	1108	1123	1138	1153	1208	1223	1238	1253	1308
Cappella-Agnuzzo	x	959	1014	1029	1044	1059	1114	1129	1144	1159	1214	1229	1244	1259	1314
Sorenago Laghetto	x	1000	1015	1030	1045	1100	1115	1130	1145	1200	1215	1230	1245	1300	1315
Sorenago	x	1001	1016	1031	1046	1101	1116	1131	1146	1201	1216	1231	1246	1301	1316
Lugano FLP Ⓜ	o	1004	1019	1034	1049	1104	1119	1134	1149	1204	1219	1234	1249	1304	1319
Lugano		1021	1024	1054		1124	1154	1224	1254	1324	1354				
Chiasco ⚡ 631	o	1044	1053	1123		1153	1223	1253							
Lugano		1012	1042	1055	1112		1142	1209		1242	1255	1312			
Bellinzona 631	o	1042	1112	1121	1142		1212	1233		1312	1321	1342			

Ponte Tresa		160	162	164	166	168	170	172	174	176
Casiano		1309	1324	1339	1354	1409	1424	1439	1454	1509
Magliaso		1311	1326	1341	1356	1411	1426	1441	1456	1511
Magliaso		1314	1329	1344	1359	1414	1429	1444	1459	1514
Magliaso Paese	x	1315	1330	1345	1400	1415	1430	1445	1500	1515
Agno		1318	1333	1348	1403	1418	1433	1448	1503	1518
Serocca	x	1321	1336	1351	1406	1421	1436	1451	1506	1521
Bioggio		1322	1337	1352	1407	1422	1437	1452	1507	1522
Bioggio Molinazzo x		1323	1338	1353	1408	1423	1438	1453	1508	1523
Cappella-Agnuzzo	x	1329	1344	1359	1414	1429	1444	1459	1514	1529
Sorenago Laghetto	x	1330	1345	1400	1415	1430	1445	1500	1515	1530
Sorenago	x	1331	1346	1401	1416	1431	1446	1501	1516	1531
Lugano FLP Ⓜ	o	1334	1349	1404	1419	1434	1449	1504	1519	1534
Lugano		1354	1424		1454	1524				
Chiasco ⚡ 631	o	1423	1453		1523	1553				
Lugano		1342	1355	1412	1442	1455	1512	1542		
Bellinzona 631	o	1412	1421	1442	1512	1521	1542	1613		

12 Notte/Nacht Ⓜ/Ⓜ

Classe unica. Scartamento ridotto Nur eine Wagenklasse. Schmalspur

Transporto di biciclette autorizzato a condizione che il posto lo permetta Velotransport möglich wenn Platz vorhanden

Giorni festivi cantonali:
6 gen, 19 mar, 1, 22 mag, 29 giu, 15 ago, 1 nov, 8 dic. Il 2 gen e il Venerdì Santo sono giorni feriali

Kantonale Feiertage:
6 Jan, 19 März, 1, 22 Mai, 29 Juni, 15 Aug, 1 Nov, 8 Dez. 2 Jan und Karfreitag gelten als Werktag

10 Ⓜ salvo 19 mar, 22 mag, 15 ago, 8 dic
Ⓜ ohne 19 März, 22 Mai, 15 Aug, 8 Dez

12 Ⓜ nonché 20 mar, 31 lug salvo 21 mar, 1, 15 ago
Ⓜ sowie 20 März, 31 Juli ohne 21 März, 1, 15 Aug

Generebliches Reproduzieren verboten
 Reproduction commerciale interdite
 Riproduzione commerciale vietata

635

Ponte Tresa-Lugano ☉

Lunedì-venerdì, salvo i giorni festivi generali e cantonali
Montag-Freitag ohne allgemeine und kantonale Feiertage

	178	180	182	184	186	188	190	192	194	196	198	200	202	204
Ponte Tresa	1524	1539	1554	1609	1624	1639	1654	1709	1724	1739	1754	1809	1824	1839
Casiano	1526	1541	1556	1611	1626	1641	1656	1711	1726	1741	1756	1811	1826	1841
Magliaso	1529	1544	1559	1614	1629	1644	1659	1714	1729	1744	1759	1814	1829	1844
Magliaso Paese x	1530	1545	1600	1615	1630	1645	1700	1715	1730	1745	1800	1815	1830	1845
Agno	1533	1548	1603	1618	1633	1648	1703	1718	1733	1748	1803	1818	1833	1848
Serocca x	1536	1551	1606	1621	1636	1651	1706	1721	1736	1751	1806	1821	1836	1851
Bioggio	1537	1552	1607	1622	1637	1652	1707	1722	1737	1752	1807	1822	1837	1852
Bioggio Molinazzo x	1538	1553	1608	1623	1638	1653	1708	1723	1738	1753	1808	1823	1838	1853
Cappella-Agnuzzo	1544	1559	1614	1629	1644	1659	1714	1729	1744	1759	1814	1829	1844	1859
Sorenago Laghetto x	1545	1600	1615	1630	1645	1700	1715	1730	1745	1800	1815	1830	1845	1900
Sorenago	x	1546	1601	1616	1631	1646	1701	1716	1731	1746	1801	1816	1831	1846
Lugano FLP ☽	o	1549	1604	1619	1634	1649	1704	1719	1734	1749	1804	1819	1834	1849
Lugano		1554	1624		1654		1724		1754		1824		1854	
Chiasso ☽ 631	o	1623	1653		1723		1753		1823		1853		1923	
Lugano		1555	1612	1628	1642	1655	1712	1728	1742	1755	1812	1828	1839	1855
Bellinzona 631	o	1621	1642	1655	1713	1721	1742	1755	1813	1821	1842	1855	1902	1921
		206	208	210	212	214	216	218	220	222	224	226	228	230
Ponte Tresa	1854	1909	1924	1939	2009	2039	2109	2139	2209	2239	2309	2339	2304	044
Casiano	1856	1911	1926	1941	2011	2041	2111	2141	2211	2241	2311	2341	046	046
Magliaso	1859	1914	1929	1944	2014	2044	2114	2144	2214	2244	2314	2344	048	049
Magliaso Paese x	1900	1915	1930	1945	2015	2045	2115	2145	2215	2245	2315	2345	050	050
Agno	x	1903	1918	1933	1948	2018	2048	2118	2148	2218	2248	2318	2348	052
Serocca x	1906	1921	1936	1951	2021	2051	2121	2151	2221	2251	2321	2351	054	056
Bioggio	1907	1922	1937	1952	2022	2052	2122	2152	2222	2252	2322	2352	056	057
Bioggio Molinazzo x	1908	1923	1938	1953	2023	2053	2123	2153	2223	2253	2323	2353	058	058
Cappella-Agnuzzo	1914	1929	1944	1959	2029	2059	2129	2159	2229	2259	2329	2359	060	104
Sorenago Laghetto x	1915	1930	1945	2000	2030	2100	2130	2200	2230	2300	2330	000	105	105
Sorenago	x	1916	1931	1946	2001	2031	2101	2131	2201	2231	2301	2331	001	106
Lugano FLP ☽	o	1919	1934	1949	2004	2034	2104	2134	2204	2234	2304	2334	004	109
Lugano		1924	1954	2024	2054	2127	2154	2227	2254	2327	2354	054	115	
Chiasso ☽ 631	o	1953	2023	2053	2123	2158	2223	2258	2323	2358	023	123	146	
Lugano		1936	1946	2012		2112	2146	2212		2312		012		
Bellinzona 631	o	2006	2008	2042		2142	2215	2242		2342		022		

☽ Notte/Nacht ☽/☽

Classe unica. Scartamento ridotto
Nur eine Wagenklasse. Schmalspur

Transporto di biciclette autorizzato a
condizione che il posto lo permetta
Velotransport möglich wenn Platz
vorhanden

Giorni festivi cantonali:

6 gen, 19 mar, 1, 22 mag, 29 giu,
15 ago, 1 nov, 8 dic. Il 2 gen e il
Venerdì Santo sono giorni feriali

Kantonale Feiertage:

6 Jan, 19 März, 1, 22 Mai, 29 Juni,
15 Aug, 1 Nov, 8 Dez. 2 Jan und
Karfreitag gelten als Werktag

☽ Tutti i treni, non tutte le
stazioni. ☽ per sedie a rotelle
elettriche preavviso necessario
☽ 091 923 23 92

FLP, Agno
☽ 091 605 13 05
Fax 091 604 61 05
info@flpsa.ch
FLP, Lugano
☽ 091 923 23 92
Fax 091 923 23 93
www.flpsa.ch
stazione.lugano@ticino.com

635 Lugano-Ponte Tresa Ⓞ

**Sabato, domenica e giorni festivi generali e cantonali
Samstag, Sonntag, allgemeine und kantonale Feiertage**

Bellinzona 631		5:45	6:15	6:50	7:20	7:50	8:15	8:45	9:25	9:54	Ⓞ10:05	10:38	11:04	11:38	11:45	12:38	
Lugano	○	6:15	6:45	7:20	7:51	8:20	8:45	9:15	9:47	10:19	Ⓞ10:30	11:03	11:29	12:03	12:15	13:03	
Chiasco Ⓞ 631		6:05	6:35	7:05	7:35	8:05	8:35	9:05	9:35		10:05	10:35	11:05	11:35	12:05	12:35	
Lugano	○	6:34	7:04	7:34	8:04	8:34	9:04	9:34	10:04		10:34	11:04	11:34	12:04	12:34	13:04	
Lugano FLP Ⓞ		101	105	109	113	117	121	125	129	133		137	141	145	149	153	157
Sorenago	×	5:24	6:29	7:09	7:39	8:09	8:39	9:09	9:39	10:09		10:39	11:09	11:39	12:09	12:39	13:09
Sorenago Laghetto	×	5:25	6:40	7:10	7:40	8:10	8:40	9:10	9:40	10:10		10:40	11:10	11:40	12:10	12:40	13:10
Cappella-Agnuzzo	×	5:26	6:41	7:11	7:41	8:11	8:41	9:11	9:41	10:11		10:41	11:11	11:41	12:11	12:41	13:11
Bioggio Molinazzo	×	5:29	6:44	7:14	7:44	8:14	8:44	9:14	9:44	10:14		10:44	11:14	11:44	12:14	12:44	13:14
Bioggio	×	5:33	6:48	7:18	7:48	8:18	8:48	9:18	9:48	10:18		10:48	11:18	11:48	12:18	12:48	13:18
Serocca	×	5:36	6:51	7:21	7:51	8:21	8:51	9:21	9:51	10:21		10:51	11:21	11:51	12:21	12:51	13:21
Agno	×	5:39	6:54	7:24	7:54	8:24	8:54	9:24	9:54	10:24		10:54	11:24	11:54	12:24	12:54	13:24
Magliaso Paese	×	5:42	6:57	7:27	7:57	8:27	8:57	9:27	9:57	10:27		10:57	11:27	11:57	12:27	12:57	13:27
Magliaso	×	5:44	6:59	7:29	7:59	8:29	8:59	9:29	9:59	10:29		10:59	11:29	11:59	12:29	12:59	13:29
Casiano	○	5:45	7:00	7:30	8:00	8:30	9:00	9:30	10:00	10:30		11:00	11:30	12:00	12:30	13:00	13:30
Ponte Tresa	○	5:49	7:04	7:34	8:04	8:34	9:04	9:34	10:04	10:34		11:04	11:34	12:04	12:34	13:04	13:34

Bellinzona 631		12:45	13:38	13:45	14:38	14:45	15:25	16:15	16:38	16:45	17:15	17:38	17:45	18:05
Lugano	○	13:15	14:03	14:15	15:03	15:15	15:47	16:22	17:03	17:15	17:38	18:15	18:31	18:31
Chiasco Ⓞ 631		13:05	13:35	14:05	14:35	15:05		15:35	16:05	16:35		17:05	17:35	18:05
Lugano	○	13:34	14:04	14:34	15:04	15:34		16:04	16:34	17:04		17:34	18:04	18:34

Lugano FLP Ⓞ		161	165	169	173	177		181	185	189		193	197	201
Sorenago	×	13:39	14:09	14:39	15:09	15:39		16:09	16:39	17:09		17:39	18:09	18:39
Sorenago Laghetto	×	13:40	14:10	14:40	15:10	15:40		16:10	16:40	17:10		17:40	18:10	18:40
Cappella-Agnuzzo	×	13:41	14:11	14:41	15:11	15:41		16:11	16:41	17:11		17:41	18:11	18:41
Bioggio Molinazzo	×	13:44	14:14	14:44	15:14	15:44		16:14	16:44	17:14		17:44	18:14	18:44
Bioggio	×	13:48	14:18	14:48	15:18	15:48		16:18	16:48	17:18		17:48	18:18	18:48
Serocca	×	13:51	14:21	14:51	15:21	15:51		16:21	16:51	17:21		17:51	18:21	18:51
Agno	×	13:54	14:24	14:54	15:24	15:54		16:24	16:54	17:24		17:54	18:24	18:54
Magliaso Paese	×	13:57	14:27	14:57	15:27	15:57		16:27	16:57	17:27		17:57	18:27	18:57
Magliaso	×	13:59	14:29	14:59	15:29	15:59		16:29	16:59	17:29		17:59	18:29	18:59
Casiano	○	14:00	14:30	15:00	15:30	16:00		16:30	17:00	17:30		18:00	18:30	19:00
Ponte Tresa	○	14:04	14:34	15:04	15:34	16:04		16:34	17:04	17:34		18:04	18:34	19:04

Bellinzona 631		18:38	18:45	19:38	19:45	20:38	20:59	21:25	21:59	22:27	22:15	22:59	23:15	04:31
Lugano	○	19:03	19:15	20:03	20:15	21:03	21:26	21:47	22:26	22:33	22:45	23:26	23:45	1:12
Chiasco Ⓞ 631		18:35	19:05	19:35	20:35	21:35		22:05				22:41	23:44	
Lugano	○	19:04	19:34	20:04	21:04	22:04						23:11	0:12	

Lugano FLP Ⓞ		205	209	213	215	217	219	221		223	225	227	229	231
Sorenago	×	19:09	19:39	20:09	20:39	21:09	21:39	22:09		22:39	23:09	23:39	0:17	Ⓞ1:17
Sorenago Laghetto	×	19:10	19:40	20:10	20:40	21:10	21:40	22:10		22:40	23:10	23:40	0:18	Ⓞ1:18
Cappella-Agnuzzo	×	19:11	19:41	20:11	20:41	21:11	21:41	22:11		22:41	23:11	23:41	0:19	Ⓞ1:19
Bioggio Molinazzo	×	19:14	19:44	20:14	20:44	21:14	21:44	22:14		22:44	23:14	23:44	0:22	Ⓞ1:22
Bioggio	×	19:18	19:48	20:18	20:48	21:18	21:48	22:18		22:48	23:18	23:48	0:26	Ⓞ1:26
Serocca	×	19:20	19:50	20:20	20:50	21:20	21:50	22:20		22:50	23:20	23:50	0:28	Ⓞ1:28
Agno	×	19:21	19:51	20:21	20:51	21:21	21:51	22:21		22:51	23:21	23:51	0:29	Ⓞ1:29
Magliaso Paese	×	19:24	19:54	20:24	20:54	21:24	21:54	22:24		22:54	23:24	23:54	0:32	Ⓞ1:32
Magliaso	×	19:27	19:57	20:27	20:57	21:27	21:57	22:27		22:57	23:27	23:57	0:35	Ⓞ1:35
Casiano	○	19:29	19:59	20:29	20:59	21:29	21:59	22:29		22:59	23:29	23:59	0:37	Ⓞ1:37
Ponte Tresa	○	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30		23:00	23:30	0:00	0:38	Ⓞ1:38
		19:34	20:04	20:34	21:04	21:34	22:04	22:34		23:04	23:34	0:04	0:42	Ⓞ1:42

Ponte Tresa		100	102	106	110	114	118	122	126				
Casiano	○	4:54	5:54	6:24	6:54	7:24	7:54	8:24	8:54				
Magliaso	○	4:56	5:56	6:26	6:56	7:26	7:56	8:26	8:56				
Magliaso Paese	×	4:59	5:59	6:29	6:59	7:29	7:59	8:29	8:59				
Agno	×	5:00	6:00	6:30	7:00	7:30	8:00	8:30	9:00				
Serocca	×	5:03	6:03	6:33	7:03	7:33	8:03	8:33	9:03				
Bioggio	×	5:06	6:06	6:36	7:06	7:36	8:06	8:36	9:06				
Bioggio Molinazzo	×	5:07	6:07	6:37	7:07	7:37	8:07	8:37	9:07				
Cappella-Agnuzzo	×	5:08	6:08	6:38	7:08	7:38	8:08	8:38	9:08				
Sorenago	×	5:14	6:14	6:44	7:14	7:44	8:14	8:44	9:14				
Sorenago Laghetto	×	5:15	6:15	6:45	7:15	7:45	8:15	8:45	9:15				
Sorenago	×	5:16	6:16	6:46	7:16	7:46	8:16	8:46	9:16				
Lugano FLP Ⓞ		5:19	6:19	6:49	7:19	7:49	8:19	8:49	9:19				
Lugano			6:24	6:54	7:24	7:54	8:24	8:54	9:24				
Chiasco Ⓞ 631	○		6:53	7:23	7:53	8:23	8:53	9:23	9:53				
Bellinzona 631	○	Ⓞ5:26	5:55	6:28	6:55	7:24	Ⓞ7:55	8:09	8:42	8:55	9:42		
		Ⓞ5:26	6:21	6:58	7:21	7:50	Ⓞ8:23	8:33	9:12	9:21	10:12		

Classe unica. Scartamento ridotto
Nur eine Wagenklasse. Schmalspur

Trasporto di biciclette autorizzato a condizione che il posto lo permetta
Velotransport möglich wenn Platz vorhanden

Giorni festivi cantonali:
6 gen, 19 mar, 1, 22 mag, 29 giu, 15 ago, 1 nov, 8 dic. Il 2 gen e il Venerdì Santo sono giorni feriali

Kantonale Feiertage:
6 Jan, 19 März, 1, 22 Mai, 29 Juni, 15 Aug, 1 Nov, 8 Dez. 2 Jan und Karfreitag gelten als Werktag

Ⓞ Tutti i treni, non tutte le stazioni. Ⓞ per sedie a rotelle elettriche preavviso necessario
Ⓞ 091 923 23 92

Ⓞ 22, 29 dic, 1, 10 mag
22, 29 Dez, 1, 10 Mai
Ⓞ 19 mar, 22 mag, 15 ago, 8 dic
19 März, 22 Mai, 15 Aug, 8 Dez
Ⓞ 15 ago
15 Aug
Ⓞ Notte/Nacht Ⓞ / Ⓞ

Gemeinhliches Reproduzieren verboten
 Reproduction commerciale interdite
 Riproduzione commerciale vietata

635

Ponte Tresa-Lugano ©

Sabato, domenica e giorni festivi generali e cantonali
Samstag, Sonntag, allgemeine und kantonale Feiertage

	130	134	138	142	146	150	154	158	162	166	170	174	178	
Ponte Tresa	9:24	9:54	10:24	10:54	11:24	11:54	12:24	12:54	13:24	13:54	14:24	14:54	15:24	
Casiano	9:26	9:56	10:26	10:56	11:26	11:56	12:26	12:56	13:26	13:56	14:26	14:56	15:26	
Magliaso	9:29	9:59	10:29	10:59	11:29	11:59	12:29	12:59	13:29	13:59	14:29	14:59	15:29	
Magliaso Paese x	9:30	10:00	10:30	11:00	11:30	12:00	12:30	13:00	13:30	14:00	14:30	15:00	15:30	
Agno	9:33	10:03	10:33	11:03	11:33	12:03	12:33	13:03	13:33	14:03	14:33	15:03	15:33	
Serocca x	9:36	10:06	10:36	11:06	11:36	12:06	12:36	13:06	13:36	14:06	14:36	15:06	15:36	
Bioggio	9:37	10:07	10:37	11:07	11:37	12:07	12:37	13:07	13:37	14:07	14:37	15:07	15:37	
Bioggio Molinazzo x	9:38	10:08	10:38	11:08	11:38	12:08	12:38	13:08	13:38	14:08	14:38	15:08	15:38	
Cappella-Agnuzzo	9:44	10:14	10:44	11:14	11:44	12:14	12:44	13:14	13:44	14:14	14:44	15:14	15:44	
Sorenago Laghetto x	9:45	10:15	10:45	11:15	11:45	12:15	12:45	13:15	13:45	14:15	14:45	15:15	15:45	
Sorenago	9:46	10:16	10:46	11:16	11:46	12:16	12:46	13:16	13:46	14:16	14:46	15:16	15:46	
Lugano FLP 5	9:49	10:19	10:49	11:19	11:49	12:19	12:49	13:19	13:49	14:19	14:49	15:19	15:49	
Lugano	9:54	10:24	10:54	11:24	11:54	12:24	12:54	13:24	13:54	14:24	14:54	15:24	15:54	
Chiasso 631	10:23	10:53	11:23	11:53	12:23	12:53	13:23	13:53	14:23	14:53	15:23	15:53	16:23	
Lugano	9:55	10:42	10:55	11:42	11:56	12:09	12:42	12:55	13:42	13:55	14:42	14:55	15:42	15:55
Bellinzona 631	10:21	11:12	11:21	12:12	11:22	12:33	13:12	12:51	14:12	14:21	15:12	15:21	16:13	16:21

	182	186	190	194	198	202	206	210	214				
Ponte Tresa	15:54	16:24	16:54	17:24	17:54	18:24	18:54	19:24	20:09				
Casiano	15:56	16:26	16:56	17:26	17:56	18:26	18:56	19:26	20:11				
Magliaso	15:59	16:29	16:59	17:29	17:59	18:29	18:59	19:29	20:14				
Magliaso Paese x	16:00	16:30	17:00	17:30	18:00	18:30	19:00	19:30	20:15				
Agno	16:03	16:33	17:03	17:33	18:03	18:33	19:03	19:33	20:18				
Serocca x	16:06	16:36	17:06	17:36	18:06	18:36	19:06	19:36	20:21				
Bioggio	16:07	16:37	17:07	17:37	18:07	18:37	19:07	19:37	20:22				
Bioggio Molinazzo x	16:08	16:38	17:08	17:38	18:08	18:38	19:08	19:38	20:23				
Cappella-Agnuzzo	16:14	16:44	17:14	17:44	18:14	18:44	19:14	19:44	20:29				
Sorenago Laghetto x	16:15	16:45	17:15	17:45	18:15	18:45	19:15	19:45	20:30				
Sorenago	16:16	16:46	17:16	17:46	18:16	18:46	19:16	19:46	20:31				
Lugano FLP 5	16:19	16:49	17:19	17:49	18:19	18:49	19:19	19:49	20:34				
Lugano	16:24	16:54	17:24	17:54	18:24	18:54	19:24	19:54	20:54				
Chiasso 631	16:53	17:23	17:53	18:23	18:53	19:23	19:53	20:23	21:23				
Lugano	16:28	16:42	16:55	17:28	17:42	17:55	18:28	18:55	19:34	19:36	20:12		
Bellinzona 631	16:55	17:13	17:21	17:55	18:13	18:21	18:55	19:02	19:21	19:20	20:06	20:42	

	216	218	220	222	224	226	228	230
Ponte Tresa	20:39	21:09	21:39	22:09	22:39	23:09	23:39	18:04
Casiano	20:41	21:11	21:41	22:11	22:41	23:11	23:41	> 0:46
Magliaso	20:44	21:14	21:44	22:14	22:44	23:14	23:44	> 0:49
Magliaso Paese x	20:45	21:15	21:45	22:15	22:45	23:15	23:45	> 0:50
Agno	20:48	21:18	21:48	22:18	22:48	23:18	23:48	> 0:53
Serocca x	20:51	21:21	21:51	22:21	22:51	23:21	23:51	> 0:56
Bioggio	20:52	21:22	21:52	22:22	22:52	23:22	23:52	> 0:57
Bioggio Molinazzo x	20:53	21:23	21:53	22:23	22:53	23:23	23:53	> 0:58
Cappella-Agnuzzo	20:59	21:29	21:59	22:29	22:59	23:29	23:59	> 1:04
Sorenago Laghetto x	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00	23:30	0:00	> 1:05
Sorenago	21:01	21:31	22:01	22:31	23:01	23:31	0:01	> 1:06
Lugano FLP 5	21:04	21:34	22:04	22:34	23:04	23:34	0:04	18:09
Lugano	21:27	21:54	22:27	22:54	23:27	23:54	0:54	1:15
Chiasso 631	21:58	22:23	22:58	23:23	23:58	0:23	1:23	1:46
Lugano	21:12	21:46	22:12		23:12		0:12	
Bellinzona 631	21:42	22:15	22:42		23:42		0:42	

Giorni festivi cantonali:
6 gen, 19 mar, 1, 22 mag, 29 giu, 15 ago, 1 nov, 8 dic. Il 2 gen e il Venerdì Santo sono giorni feriali

Kantonale Feiertage:
6 Jan, 19 März, 1, 22 Mai, 29 Juni, 15 Aug, 1 Nov, 8 Dez. 2 Jan und Karfreitag gelten als Werktag

⚠ Tutti i treni, non tutte le stazioni. ⚠ per sedie a rotelle elettriche preavviso necessario
☎ 091 923 23 92

FLP, Agno
☎ 091 605 13 05
Fax 091 604 61 05
info@flpsa.ch
FLP, Lugano
☎ 091 923 23 92
Fax 091 923 23 93
www.flpsa.ch
stazione.lugano@ticino.com

- 11 19 mar, 22 mag, 15 ago, 8 dic
19 März, 22 Mai, 15 Aug, 8 Dez
- 18 Notte/Nacht (N) / (N)
- 14 24 mar, 4, 12 mag
24 März, 4, 12 Mai

Classe unica. Scartamento ridotto
Nur eine Wagenklasse. Schmalspur

Trasporto di biciclette autorizzato a condizione che il posto lo permetta
Velotransport möglich wenn Platz vorhanden

Gemeinhliches Reproduzieren verboten
 Reproduction commerciale interdite
 Riproduzione commerciale vietata